

CITY OF ANN ARBOR
INVITATION TO BID



CITY VEHICLE UPFITTING PARTS

ITB No. 4663

Due Date: February 23, 2021 at 10:00 a.m. (Local Time)

City Administration
Fleet & Facilities Unit

Issued By:

City of Ann Arbor
Procurement Unit
301 E. Huron Street
Ann Arbor, MI 48104

TABLE OF CONTENTS

Instruction to Bidders	1
Invitation to Bid	5
Legal Status of Bidder	7
Bid Form	8
General Conditions	9

ATTACHMENTS

City of Ann Arbor Standard Purchase Order Terms and Conditions
City of Ann Arbor Vendor Conflict of Interest Disclosure Form
City of Ann Arbor Non-Discrimination Ordinance Declaration Form and Notice

INSTRUCTIONS TO BIDDERS

General

The City of Ann Arbor is looking for a primary vendor to provide upfitting parts for the City's fleet of vehicles. The City provides our own installation services so this is a **PARTS ONLY BID**. The intent of the City is to award a multi-year bid for the supply of these parts.

Any Bid which does not conform fully to these instructions may be rejected.

Preparation of Bids

Bids should be prepared providing a straight-forward, concise description of the Bidder's ability to meet the requirements of the ITB. Bids shall be written in ink or typewritten. No erasures are permitted. Mistakes may be crossed out and corrected and must be initialed and dated in ink by the person signing the Bid.

Bids must be submitted on the "Bid Forms" provided with each blank properly filled in. If forms are not fully completed it may disqualify the bid. No alternative bid will be considered unless alternative bids are specifically requested. If alternatives are requested, any deviation from the specification must be fully described, in detail on an "Alternate" section of Bid form.

Each person signing the Bid certifies that he/she is the person in the Bidder's firm/organization responsible for the decision as to the fees being offered in the Bid and has not and will not participated in any action contrary to the terms of this provision.

Questions or Clarification on ITB Specifications

All questions regarding this ITB shall be submitted via email. Emailed questions and inquires will be accepted from any and all prospective Bidders in accordance with the terms and conditions of the ITB.

All questions shall be due on or before **Tuesday, February 16, 2021 @ 10:00 a.m.** and should be addressed as follows:

Specification/Scope of Work questions emailed to mjkulhanek@a2gov.org
Bid Process and Compliance questions emailed to CSpencer@a2gov.org

Any error, omissions or discrepancies in the specification discovered by a prospective contractor and/or service provider shall be brought to the attention of **Colin Spencer, cspencer@a2gov.org** after discovery as possible. Further, the contractor and/or service provide shall not be allowed to take advantage of errors, omissions or discrepancies in the specifications.

Addenda

If it becomes necessary to revise any part of the ITB, notice of the Addendum will be posted to Michigan Inter-governmental Trade Network (MITN) www.mitn.info and/or City of Ann Arbor web site www.A2gov.org for all parties to download.

Each Bidder must in its Bid, to avoid any miscommunications, acknowledge all addenda which it

has received, but the failure of a Bidder to receive, or acknowledge receipt of; any addenda shall not relieve the Bidder of the responsibility for complying with the terms thereof.

The City will not be bound by oral responses to inquiries or written responses other than written addenda.

Bid Submission

All Bids are due and must be delivered to the City of Ann Arbor Procurement Unit on or before **Tuesday, February 23, 2021 @ 10:00 a.m. (local time)**. Bids submitted late or via oral, telephonic, telegraphic, electronic mail or facsimile **will not** be considered or accepted.

Each Bidder must submit one (1) original Bid and two (2) Bid copies in a sealed envelope clearly marked: **ITB No. 4663 – City Vehicle Upfitting Parts.**

Bids must be addressed and delivered to:

City of Ann Arbor
Procurement Unit,
c/o Customer Services, 1st Floor
301 East Huron Street
P.O. Box 8647
Ann Arbor, MI 48107

All Bids received on or before the Due Date will be publicly opened and recorded immediately. No immediate decisions are rendered.

The following forms provided within this ITB Document should be included in submitted bids.

- **City of Ann Arbor Non-Discrimination Ordinance Declaration of Compliance**
- **Vendor Conflict of Interest Disclosure Form**

Bids that fail to provide these forms listed above upon bid opening may be rejected as non-responsive and may not be considered for award.

Hand delivered bids may be dropped off in the Purchasing drop box located in the Ann Street (north) vestibule/entrance of City Hall which is open to the public at all hours. The City will not be liable to any Bidder for any unforeseen circumstances, delivery or postal delays. Postmarking to the Due Date will not substitute for receipt of the Bid. Each Bidder is responsible for submission of their Bid.

Additional time for submission of bids past the stated due date and time will not be granted to a single Bidder; however, additional time may be granted to all Bidders when the City determines in its sole discretion that circumstances warrant it.

Award

The City intends to award a Contract(s) to the lowest responsive and responsible Bidder(s). On multi-divisional contracts, separate divisions may be awarded to separate Bidders. The City may also utilize alternatives offered in the Bid Forms, if any, to determine the lowest responsible Bidder

on each division, and award multiple divisions to a single Bidder, so that the lowest total cost is achieved for the City. For unit price bids, the Contract will be awarded based upon the unit prices and the lump sum prices stated by the bidder for the work items specified in the bid documents, with consideration given to any alternates selected by the City. If the City determines that the unit price for any item is materially different for the work item bid than either other bidders or the general market, the City, in its sole discretion, in addition to any other right it may have, may reject the bid as not responsible or non-conforming.

Official Documents

The City of Ann Arbor officially distributes bid documents from the Procurement Unit or through the Michigan Intergovernmental Trade Network (MITN). Copies of the bid documents obtained from any other source are not Official copies. Addenda and other bid information will only be posted to these official distribution sites. If you obtained City of Ann Arbor Bid documents from other sources, it is recommended that you register on www.MITN.info and obtain an official Bid.

Taxes

Municipalities are exempt from Michigan State Sales and Federal Excise taxes. Do not include such taxes in the proposal figure. The City will furnish the successful bidder with tax exemption certificates when requested.

Withdrawal of Bids

After the time of opening, no Bid may be withdrawn for the period of sixty (60) days specified in the Advertisement.

Human Rights Information

All contractors proposing to do business with the City shall satisfy the contract compliance administrative policy adopted by the City Administrator in accordance with the Section 9:158 of the Ann Arbor City Code. Breach of the obligation not to discriminate shall be a material breach of the contract. Contractors are required to post a copy of Ann Arbor's Non-Discrimination Ordinance attached at all work locations where its employees provide services under a contract with the City.

Conflict Of Interest Disclosure

The City of Ann Arbor Purchasing Policy requires that prospective Vendors complete a Conflict of Interest Disclosure form. A contract may not be awarded to the selected Vendor unless and until the Procurement Unit and the City Administrator have reviewed the Disclosure form and determined that no conflict exists under applicable federal, state, or local law or administrative regulation. Not every relationship or situation disclosed on the Disclosure Form may be a disqualifying conflict. Depending on applicable law and regulations, some contracts may awarded on the recommendation of the City Administrator after full disclosure, where such action is allowed by law, if demonstrated competitive pricing exists and/or it is determined the award is in the best interest of the City. A copy of the Vendor Conflict of Interest Disclosure Form is attached.

Debarment

Submission of a Bid in response to this ITB is certification that the Bidder is not currently debarred, suspended, proposed for debarment, and declared ineligible or voluntarily excluded from participation in this transaction by any State or Federal departments or agency. Submission is also agreement that the City will be notified of any changes in this status.

Disclosures

After bids are opened, all information in a submitter's bid is subjected to disclosure under the provisions of Michigan Public Act No. 442 of 1976, as amended (MCL 15.231 et seq.) known as the "Freedom of Information Act." The Freedom of Information Act also provides for the complete disclosure of contracts and attachments thereto except where specifically exempted.

Bid Protest

All Bid protests must be in writing and filed with the Purchasing Agent within five (5) business days of the intent to award action. The bidder must clearly state the reasons for the protest. If a bidder contacts a City Service Area/Unit and indicates a desire to protest an award, the Service Area/Unit shall refer the bidder to the Purchasing Agent. The Purchasing Agent will provide the bidder with the appropriate instructions for filing the protest. The protest shall be reviewed by the City Administrator or designee whose decision shall be final.

Cost Liability

The City of Ann Arbor assumes no responsibility or liability for costs incurred by the Bidder prior to the execution of a contract with the City. By submitting a bid, a bidder agrees to bear all costs incurred or related to the preparation, submission and selection process for the bid.

Reservation of Rights

The City of Ann Arbor reserves the right to accept any bid or alternative bid proposed in whole or in part, to reject any or all bids or alternatives bids in whole or in part and to waive irregularity and/or informalities in any bid and to make the award in any manner deemed in the best interest of the City.

INVITATION TO BID

City of Ann Arbor
Guy C. Larcom Municipal Building
Ann Arbor, Michigan 48107

Ladies and Gentlemen:

The undersigned, as Bidder, declares that this Bid is made in good faith, without fraud or collusion with any person or persons bidding on the same Contract; that this Bidder has carefully read and examined the bid documents, including City Nondiscrimination requirements, Vendor Conflict of Interest Form, Instructions to Bidders, Bid Forms, Purchase Order (or Agreement) Terms and Conditions, General Conditions, Detailed Specifications, and all Addenda, and understands them. The Bidder declares that it conducted a full investigation of the work proposed and is fully informed as to the nature of the work and the conditions relating to the work's performance.

The Bidder acknowledges that it has not received or relied upon any representations or warrants of any nature whatsoever from the City of Ann Arbor, its agents or employees, and that this Bid is based solely upon the Bidder's own independent business judgment.

The undersigned proposes to perform all work described in the bid documents, including any addenda issued, and to furnish all necessary machinery, tools, apparatus, to do all the work, furnish all the materials, and complete the work in strict accordance with all terms of the Contract of which this Bid is one part.

In accordance with these bid documents, and Addenda numbered _____, the undersigned, as Bidder, proposes to perform at the sites in and/or around Ann Arbor, Michigan, all the work included herein for the amounts set forth in the Bid Forms.

Bidder further agrees that the cited provisions of Chapter 14 and Chapter 23 form a part of this Contract. The Bidder declares that it has become familiar with the City Conflict of Interest Disclosure Form and certifies that the statement contained therein is true and correct.

In submitting this Bid, it is understood that the right is reserved by the City to accept any Bid, to reject any or all Bids, to waive irregularities and/or informalities in any Bid, and to make the award in any manner the City believes to be in its best interest.

(This Space Intentionally Left Blank)

SIGNED THIS _____ DAY OF _____ 2021.

Bidder's Name

Authorized Signature of Bidder

Official Address

(Print Name of Signer Above)

Telephone Number

Email Address for Award Notice

LEGAL STATUS OF BIDDER

(The Bidder shall fill out the appropriate form and strike out the other three.)

Bidder declares that it is:

* A corporation organized and doing business under the laws of the State of _____, for whom _____, bearing the office title of _____, whose signature is affixed to this Bid, is authorized to execute contracts.

NOTE: If not incorporated in Michigan, please attach the corporation's Certificate of Authority

• A limited liability company doing business under the laws of the State of _____, whom _____ bearing the title of _____ whose signature is affixed to this proposal, is authorized to execute contract on behalf of the LLC.

* A partnership, organized under the laws of the State of _____ and filed in the county of _____, whose members are (list all members and the street and mailing address of each) (attach separate sheet if necessary):

* An individual, whose signature with address, is affixed to this Bid: _____ (initial here)

Authorized Official

_____ **Date** _____, 2021

(Print) Name _____ Title _____

Company: _____

Address: _____

Contact Phone () _____ Fax () _____

Email _____

BID FORM

Schedule of Prices

Company: _____

Project: **City Vehicle Upfitting Parts, ITB – 4663**

Vendor Discounts:

Please indicate the percentage off list price you will offer for the duration of the contract period for the manufacturers listed below.

	Manufacturer	Percentage/Discount Off List Price
1	Code 3	
2	SoundOff	
3	L3	
4	Havis	
5	Setina	
6	Troy	
7	Ray Allen	
8	Golight	
9	Acari	
10	Kustom Signals	
11	Whelen	
12	Sierra	
13	Lind	
14	Airgain	
15	Heyco	
16	Pro-Gard	
17	Miscellaneous: ancillary mounts, brackets, cables, harnesses, and other minor items.	
18	Other (please list if applicable)	

Nearest Facility Location: _____

Authorized Representative's Signature

Printed Name

GENERAL CONDITIONS

SUMMARY

The City of Ann Arbor is looking for a primary vendor to provide upfitting parts for the City's fleet of vehicles. The City provides our own installation services so this is a **PARTS ONLY BID**. The intent of the City is to award a multi-year bid for the supply of these parts.

TERM

The City of Ann Arbor intends to award a bid with an initial term covering the period from the bid award to June 30, 2023. At the City's sole option, a renewal period covering the period from July 1, 2023 to June 30, 2025 may be provided. The City shall provide the successful vendor a sixty (60) days written notice of its intent to renew the award for the renewal period.

PRICING

Pricing for parts will be calculated using the manufacturer's current published list price less the percentage discount provided by the vendor on the Bid Form. The vendor shall provide current manufacturer's list pricing to the City of Ann Arbor as requested. Failure of the vendor to provide proof of a manufacturer's list price will delay payment of the invoice by the City until such time that the City deems that satisfactory proof has been provided.

MANUFACTURER SPECIFIC PARTS

The City of Ann Arbor has noted primary parts manufacturers that are used by the City in upfitting vehicles. These manufacturers were selected based on the quality of parts, costs, availability and allowing the City to standardize vehicle setups and maintain a smaller parts inventory. No substitution of parts is allowed unless specifically approved, both part and pricing, by the City of Ann Arbor. All parts provided must be brand new unless specifically approved, both in part and pricing, by the City of Ann Arbor.

NO GUARANTEED MINIMUM PURCHASE / NON-EXCLUSIVE CONTRACT

The City of Ann Arbor does not guarantee a minimum amount of purchasing under this agreement as our vehicle needs change from year to year. This agreement is non-exclusive and does not require the City to purchase goods from the successful vendor. The City may purchase these goods from other vendors at its sole discretion. For historical purposes only, the City purchased approximately \$78,000 of these parts in FY19 and approximately \$58,000 in FY20.

FREIGHT COSTS / DELIVERY

Actual freight costs are not part of the bid and should not be included when figuring the percentage discount. Actual freight costs should be specifically identified on the invoice. All handling and other fees should be calculated in the percentage discount. Parts are to be delivered to the City of Ann Arbor Wheeler Service Center, Fleet Garage, located at 4251 Stone School Road, Ann Arbor, MI.

PURCHASE ORDER

The successful bidder will be issued a purchase order from the City of Ann Arbor, which will create a bilateral contract between the City and the successful bidder. The purchase order shall commit the bidder to perform the contract in accordance with the specifications and the terms and conditions of the purchase order.

The terms and conditions of the Purchase Order are provided herein.

City of Ann Arbor: General Terms and Conditions

Tax Exemption: The City of Ann Arbor is tax exempt, ID# 38-6004534.

Acceptance of Contract: This order is the City's contract to purchase the goods and services described on the reverse front side of this document from the Vendor. The City's placement of this order is expressly conditioned upon the Vendor's acceptance of all the terms and conditions of purchase contained on or attached to this purchase order. All specifications, drawings, and data submitted to the Vendor with this order are hereby incorporated and made part hereof.

Amendments: No agreement or understanding to modify this contract shall be binding upon the City unless in writing and signed by the City's authorized agent.

Delivery: All prices must be F.O.B. delivery point. Time is of the essence on this contract. If delivery dates cannot be met, the Vendor agrees to advise the City, in writing of the earliest possible shipping date. The City reserves the right to cancel or purchase elsewhere and hold the Vendor accountable.

Risk of Loss: Regardless of F.O.B. point, the Vendor agrees to bear all risk of loss, injury, or destruction of goods and materials ordered herein which may for any reason occur prior to delivery or acceptance by the City, whichever is later. No such loss, injury, or destruction shall release the Vendor from any obligations hereunder.

Inspection: Goods and materials must be properly packaged. Damaged goods and materials will not be accepted. The City reserves the right to inspect the goods at a reasonable time subsequent to delivery where circumstances or conditions prevent effective inspection of the goods at the time of delivery. All rejected goods shall be returned to the Vendor at no cost to the City, whether the damage is readily apparent at the time of delivery or later. The City's acceptance is conditioned on such inspection.

Patents and Copyrights: If an article sold and delivered to the City hereunder shall be protected by any applicable patent or copyright, the Vendor agrees to indemnify and save harmless the City, from and against any and all suits, claims, judgments, and costs instituted or recovered against it by any person whomsoever on account of the use or sale of such articles by the City in violation or right under such patent or copyright.

Uniform Commercial Code: All applicable portions of the Michigan Uniform Commercial Code shall govern contracts for goods with the City of Ann Arbor; except as modified by contract documents.

Non-waiver of Rights: No failure of either party to exercise any power given to it hereunder or to insist upon strict compliance by the other party with its obligations hereunder, and no custom or practice of the parties at variance with the terms hereof, nor any payment under this agreement shall constitute a waiver of either party's right to demand exact compliance with the terms hereof.

Material Safety Data Sheets: Applicable Material Safety Data Sheets, in compliance with OSHA/MIOSHA hazard communication regulations/standards, must be provided by the Vendor to the City at the time of purchase.

Assignments: The Vendor agrees not to assign or transfer this contract or any part thereof without the written consent of the City of Ann Arbor, acting through its authorized representative. Any unauthorized assignment may subject the contractor to immediate termination.

Laws Governing, Severability: This contract shall be governed by and construed according to the laws of the State of Michigan. Vendor agrees to submit to the jurisdiction and venue of the Circuit Court of Washtenaw County, MI, or if original jurisdiction is established, the U.S. District Ct. for Eastern District of MI, Southern Division. The Vendor stipulates venues referenced are convenient and waives any claim of non-convenience. If any term herein is found to be ineffective, unenforceable or illegal under any present or future laws, such term shall be fully severable, and the remaining terms shall not be affected and shall remain full force and effect.

Prevailing Wage: It shall be the responsibility of the Vendor to comply, when applicable, with the prevailing wage requirements and/or the Davis-Bacon Act as amended.

Living Wage: It shall be the responsibility of the Vendor to comply, when applicable, with the City of Ann Arbor's Living Wage Ordinance as defined in Chapter 23, Section 1:811-1:821.

Non-Discrimination: It shall be the responsibility of the Vendor to comply, when applicable, with, all State, Federal and Local non-discrimination laws, including MCL 37.2209 and Section 9:158 of the City Code.

Indemnification: To the fullest extent permitted by law the Vendor shall indemnify, defend and hold the City, its officers, employees and agents harmless from all suits, claims, judgments and expenses including attorney's fees resulting or alleged to result from any act or omission, associated with the performance of this contract by the Vendor or anyone acting on the Vendor's behalf under this contract. The Vendor shall not be responsible to indemnify the City for losses or damages caused by or resulting from the City's sole negligence. This indemnity survives delivery and acceptance of the Vendor's goods and services.

Warranty: The Vendor warrants to the City that all goods and services furnished hereunder will conform in all respects to the terms of this contract, including any drawings, specifications and standards incorporated herein. In addition, the Vendor warrants the goods and services are suitable for and will perform in accordance with the purposes for which they were intended.

Payment Terms: The City of Ann Arbor's payment terms are net 30. The payment date will be calculated based on the invoice receipt date or delivery date, whichever is later.

Payments: All invoices for goods and services shall be emailed to accountspayable@a2gov.org. Mailed invoices shall be addressed to the City of Ann Arbor, Accounts Payable, P.O. Box 8647, Ann Arbor, MI 48107, as indicated on the front of this purchase order. Invoices must include the Vendor's name, phone number, and clearly listed item descriptions, quantities and units of measure. The Vendor acknowledges and understands that invoices not addressed as stated above shall have the net 30 begin once the invoice is received by Accounts Payable.

Compliance with Laws: The Vendor certifies that in performing this contract it will comply with all applicable provisions of Federal, State and Local laws, regulations, rules and orders.

Termination for Cause: In the event the Vendor fails, at any time, to comply with, fully perform or strictly adhere to any covenant, condition or representation contained within the contract, the City shall have the right to give written notice to Vendor of such failure. If such failure is not cured to the City's satisfaction within ten (10) business days from the time of delivery to Vendor of such notice, the City shall have the right to terminate immediately without the requirement of a further notice.



Vendor Conflict of Interest Disclosure Form

All vendors interested in conducting business with the City of Ann Arbor must complete and return the Vendor Conflict of Interest Disclosure Form in order to be eligible to be awarded a contract. Please note that all vendors are subject to comply with the City of Ann Arbor's conflict of interest policies as stated within the certification section below.

If a vendor has a relationship with a City of Ann Arbor official or employee, an immediate family member of a City of Ann Arbor official or employee, the vendor shall disclose the information required below.

1. No City official or employee or City employee's immediate family member has an ownership interest in vendor's company or is deriving personal financial gain from this contract.
2. No retired or separated City official or employee who has been retired or separated from the City for less than one (1) year has an ownership interest in vendor's Company.
3. No City employee is contemporaneously employed or prospectively to be employed with the vendor.
4. Vendor hereby declares it has not and will not provide gifts or hospitality of any dollar value or any other gratuities to any City employee or elected official to obtain or maintain a contract.
5. Please note any exceptions below:

Conflict of Interest Disclosure*	
Name of City of Ann Arbor employees, elected officials or immediate family members with whom there may be a potential conflict of interest.	<input type="checkbox"/> Relationship to employee <hr style="border: 0; border-top: 1px solid black; margin: 5px 0;"/> <input type="checkbox"/> Interest in vendor's company <input type="checkbox"/> Other (please describe in box below)

*Disclosing a potential conflict of interest does not disqualify vendors. In the event vendors do not disclose potential conflicts of interest and they are detected by the City, vendor will be exempt from doing business with the City.

I certify that this Conflict of Interest Disclosure has been examined by me and that its contents are true and correct to my knowledge and belief and I have the authority to so certify on behalf of the Vendor by my signature below:		
Vendor Name	Vendor Phone Number	
Signature of Vendor Authorized Representative	Date	Printed Name of Vendor Authorized Representative

CITY OF ANN ARBOR NON-DISCRIMINATION ORDINANCE

Relevant provisions of Chapter 112, Nondiscrimination, of the Ann Arbor City Code are included below.
You can review the entire ordinance at www.a2gov.org/humanrights.

Intent: It is the intent of the city that no individual be denied equal protection of the laws; nor shall any individual be denied the enjoyment of his or her civil or political rights or be discriminated against because of actual or perceived age, arrest record, color, disability, educational association, familial status, family responsibilities, gender expression, gender identity, genetic information, height, HIV status, marital status, national origin, political beliefs, race, religion, sex, sexual orientation, source of income, veteran status, victim of domestic violence or stalking, or weight.

Discriminatory Employment Practices: No person shall discriminate in the hire, employment, compensation, work classifications, conditions or terms, promotion or demotion, or termination of employment of any individual. No person shall discriminate in limiting membership, conditions of membership or termination of membership in any labor union or apprenticeship program.

Discriminatory Effects: No person shall adopt, enforce or employ any policy or requirement which has the effect of creating unequal opportunities according to actual or perceived age, arrest record, color, disability, educational association, familial status, family responsibilities, gender expression, gender identity, genetic information, height, HIV status, marital status, national origin, political beliefs, race, religion, sex, sexual orientation, source of income, veteran status, victim of domestic violence or stalking, or weight for an individual to obtain housing, employment or public accommodation, except for a bona fide business necessity. Such a necessity does not arise due to a mere inconvenience or because of suspected objection to such a person by neighbors, customers or other persons.

Nondiscrimination by City Contractors: All contractors proposing to do business with the City of Ann Arbor shall satisfy the contract compliance administrative policy adopted by the City Administrator in accordance with the guidelines of this section. All city contractors shall ensure that applicants are employed and that employees are treated during employment in a manner which provides equal employment opportunity and tends to eliminate inequality based upon any classification protected by this chapter. All contractors shall agree not to discriminate against an employee or applicant for employment with respect to hire, tenure, terms, conditions, or privileges of employment, or a matter directly or indirectly related to employment, because of any applicable protected classification. All contractors shall be required to post a copy of Ann Arbor's Non-Discrimination Ordinance at all work locations where its employees provide services under a contract with the city.

Complaint Procedure: If any individual believes there has been a violation of this chapter, he/she may file a complaint with the City's Human Rights Commission. The complaint must be filed within 180 calendar days from the date of the individual's knowledge of the allegedly discriminatory action or 180 calendar days from the date when the individual should have known of the allegedly discriminatory action. A complaint that is not filed within this timeframe cannot be considered by the Human Rights Commission. To file a complaint, first complete the complaint form, which is available at www.a2gov.org/humanrights. Then submit it to the Human Rights Commission by e-mail (hrc@a2gov.org), by mail (Ann Arbor Human Rights Commission, PO Box 8647, Ann Arbor, MI 48107), or in person (City Clerk's Office). For further information, please call the commission at 734-794-6141 or e-mail the commission at hrc@a2gov.org.

Private Actions For Damages or Injunctive Relief: To the extent allowed by law, an individual who is the victim of discriminatory action in violation of this chapter may bring a civil action for appropriate injunctive relief or damages or both against the person(s) who acted in violation of this chapter.

THIS IS AN OFFICIAL GOVERNMENT NOTICE AND
MUST BE DISPLAYED WHERE EMPLOYEES CAN READILY SEE IT.